

Schweiz
Suisse
Svizzera
Switzerland

INTERNATIONALE RECHTSHILFE / ENTRAIDE JUDICIAIRE INTERNATIONALE
ASSISTENZA GIUDIZIARIA INTERNAZIONALE / INTERNATIONAL LEGAL ASSISTANCE

Liste der kantonalen Zentralbehörden für die Rechtshilfe in Zivil- und Handelssachen
Liste des autorités centrales cantonales pour l'entraide judiciaire en matière civile et commerciale
Lista delle autorità centrali cantonali per l'assistenza giudiziaria in materia civile o commerciale
List of the Cantonal Central Authorities for the Legal Assistance in Civil and Commercial Matters

Kanton Canton Cantone Canton	1) Adresse Adresse Indirizzo Address	Telefon, Fax, Mail Téléphone, fax, courriel Telefono, fax, mail Phone, fax, mail
Aargau (AG)	d Gerichte Kanton Aargau Generalsekretariat, Obere Vorstadt 40 5000 Aarau	T: +41 62 835 38 24 F: +41 62 835 39 49 webmaster.jb@ag.ch
Appenzell Ausser- rhoden (AR)	d Einzelrichter des Kantonsgericht Appenzell A.Rh. Landsgemeindeplatz 2 Postfach 162 9043 Trogen	T: +41 71 343 64 04 F: +41 71 353 66 82 kantonsgericht@ar.ch
Appenzell Inner- rhoden (AI)	d Kantonsgericht Appenzell I.Rh. Unteres Ziel 20 9050 Appenzell	T: +41 71 788 95 51 kantonsgericht@ai.ch
Basel-Landschaft (BL)	d Kantonsgericht Basel-Landschaft, Gerichtsverwaltung, Int. Rechtshilfe, Bahnhofplatz 16, Postfach 635, 4410 Liestal	T: +41 61 552 60 55 / 65 31 F: +41 61 552 69 43 kantonsgericht.liestal@bl.ch
Basel-Stadt (BS)	d Appellationsgericht Basel-Stadt Bäumleingasse 1 4051 Basel	T: +41 61 267 81 81 F: +41 61 267 63 15 appellationsgericht@bs.ch
Bern (BE)	d/f Obergericht Bern, Zivilabteilung Cour suprême Berne, Section civile, Hochschulstrasse 17, 3001 Bern	T: +41 31 635 48 10 F: +41 31 635 48 14 mailto:obergericht-zivil.bern@justice.be.ch
Fribourg (FR)	f/d Tribunal cantonal Fribourg Rue des Augustins 3, Case postale 630 1701 Fribourg	T: +41 26 304 15 00 F: +41 26 304 15 01 tribunalcantonal@fr.ch
Genève (GE)	f Tribunal civil - Tribunal de première instance Rue de l'Athénée 6-8, Case postale 3736 1211 Genève 3	T: +41 22 327 66 30 tpi.securise@justice.ge.ch
Glarus (GL)	d Obergericht Glarus Spielhof 6 8750 Glarus	T: +41 55 646 53 40 obergericht@gl.ch
Graubünden (GR)	d/i Kantonsgericht Graubünden Poststrasse 14 , Postfach, 7000 Chur	T: +41 81 257 39 68 F: -- info@kg.gr.ch
Jura (JU)	f Tribunal de première instance, Juge civil-e, Le Château, Case postale 86 2900 Porrentruy 2	T: +41 32 420 33 50 F: +41 32 420 33 51 secr.tpi@jura.ch
Luzern (LU)	d Kantonsgericht Luzern Hirschengraben 16, Postfach 3569 6002 Luzern	T: +41 41 228 62 00 F: +41 41 228 62 01 kantonsgericht@lu.ch
Neuchâtel (NE)	f Secrétariat général du Pouvoir judiciaire, Rue du Château 12 2001 Neuchâtel	T: +41 32 889 61 44 / 51 88 F: +41 32 889 61 45 secretariat.pjine@ne.ch
Nidwalden (NW)	d Kantonsgericht Nidwalden Rathausplatz 1 6371 Stans	T: +41 41 618 79 50 F: +41 41 618 79 63 kantonsgericht@nw.ch
Obwalden (OW)	d Kantonsgericht Obwalden, Poststrasse 6 Postfach 1260, 6061 Sarnen	T: +41 41 666 62 35 F: +41 41 660 82 86

Schweiz INTERNATIONALE RECHTSHILFE / ENTRAIDE JUDICIAIRE INTERNATIONALE
 Suisse ASSISTENZA GIUDIZIARIA INTERNAZIONALE / INTERNATIONAL LEGAL ASSISTANCE
 Svizzera Liste der kantonalen Zentralbehörden für die Rechtshilfe in Zivil- und Handelssachen
 Svizzera Lista des autorités centrales cantonales pour l'entraide judiciaire en matière civile et commerciale
 Switzerland Lista delle autorità centrali cantonali per l'assistenza giudiziaria in materia civile o commerciale
 List of the Cantonal Central Authorities for the Legal Assistance in Civil and Commercial Matters

Kanton Canton Cantone Canton	1) Adresse Adresse Indirizzo Address	Telefon, Fax, Mail Téléphone, fax, courriel Telefono, fax, mail Phone, fax, mail
Schaffhausen (SH)	d Obergericht Schaffhausen Frauengasse 17 8200 Schaffhausen	T: +41 52 632 74 22 F: +41 52 632 78 36 obergericht@ktsh.ch
Schwyz (SZ)	d Kantonsgericht Schwyz Kollegiumstrasse 28, Postfach 2265 6431 Schwyz	T: +41 41 819 26 55 F: +41 41 819 26 50 mail@kgsz.ch
Solothurn (SO)	d Obergericht Solothurn Zivilkammer, Amtshaus 1, Postfach 157 4502 Solothurn	T: +41 32 627 73 24 rechtshilfe@bd.so.ch
St. Gallen (SG)	d Kantonsgericht St. Gallen Klosterhof 1 9001 St. Gallen	T: +41 58 229 40 63 F: +41 58 229 37 87 rechtshilfe.kgka@sg.ch
Thurgau (TG)	d Obergericht Thurgau Promenadenstrasse 12A 8500 Frauenfeld	T: +41 58 345 33 33 F: +41 58 345 33 34
Ticino (TI)	i Tribunale di appello, Rogatorie internazionali Via Pretorio 16 6901 Lugano	T: +41 91 815 54 71 F: +41 91 815 56 02 di-ta.rogatorie@ti.ch
Uri (UR)	d Obergericht Uri Rathausplatz 2, Postfach 6460 Altdorf UR	T: +41 41 875 22 67 F: +41 41 875 22 77 obergericht@ur.ch
Valais (VS)	f/d Tribunal cantonal Valais / Kantonsgericht Wallis Palais de Justice / Justizgebäude 1950 Sion 2	T: +41 27 606 53 00 F: +41 27 606 53 01 tcsq@jus.vs.ch
Vaud (VD)	f Tribunal cantonal Vaud, Division Entraide judiciaire, Palais de justice de l'Hermitage, Route du Signal 8, 1014 Lausanne ADM cant. VD	T: +41 21 316 15 11 F: +41 21 316 13 28 info.entraide-judiciaire@vd.ch
Zug (ZG)	d Obergericht Zug Rechtshilfe, Kirchenstrasse 6, Postfach 760 6301 Zug	T: +41 41 723 62 20 F: +41 41 723 62 30 info.og@zg.ch
Zürich (ZH)	d Obergericht des Kantons Zürich Internationale Rechtshilfe, Hirschengraben 13/15, Postfach, 8021 Zürich 1	T: +41 44 257 91 91 F: +41 44 257 92 65 rechtshilfe@gerichte-zh.ch

1) Amtssprache(n) / Langues(s) officielle(s) / Lingue ufficiali / Official Language(s):

d = deutsch / allemand / tedesco / german; **f** = französisch / français / francese / french; **i** = italienisch / italien / italiano / italian

Elorge

Um die örtlich zuständige schweizerische Zentralbehörde zu bestimmen, an welche Ersuchen direkt gesandt werden können, kann die Orts- und Gerichtsdatenbank der Schweiz unter folgender Internetadresse abgerufen werden:

Pour déterminer l'autorité centrale suisse compétente à raison du lieu à laquelle les demandes peuvent être adressées directement, la banque de données des localités et tribunaux suisses peut être consultée en ligne à l'adresse suivante:

Per determinare l'autorità centrale cantonale svizzera territorialmente competente alla quale possono essere indirizzate direttamente le domande, è possibile consultare la banca dati delle località e dei tribunali svizzeri al seguente indirizzo internet:

The competent cantonal Central Authority to whom a request may be addressed can be ascertained on-line at the Databank of Swiss Localities and Courts at the following address:

- <http://www.elorge.admin.ch/>

23.7.2020